



REPÚBLICA DE CHILE  
REGIÓN DE ÑUBLE  
I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO  
Departamento de Educación

# Decre. de PERSONAL

**REF.: APRUEBA CONTRATO DE  
PRESTACIÓN DE SERVICIOS,  
ORDENA PAGO E IMPUTA GASTOS.**

TREHUACO, 09 JUN 2021

**DECRETO ALCALDÍCIO PERSONAL N° 390 //**

**VISTOS:**

Las facultades conferidas a los Sres. Alcaldes, mediante la Ley N° 18.695, Orgánica Constitucional de Municipalidades y sus Modificaciones Posterioras el D.F.L. N° 1-3063, de 1980, del Ministerio del Interior, la Resolución N° 568 de la Contraloría General de la República, el Decreto N° 114-A, del 01.10.81, que crea el Departamento de Educación Municipal, el Decreto Alcaldicio N° 558 del 30 de diciembre de 2020, que aprueba el presupuesto del DAEM para año 2021, y por razones de Servicio.

**DECRETO:**

- 1.- Apruébese en todas sus partes, el Contrato de Prestación de Servicios, suscrito entre la I. Municipalidad de Trehuaco Rut. N° 69.250.602-2 y Estudio Jurídico CARLOS ARZOLA ABOGADO Y COMPAÑÍA LIMITADA, RUT. N° 76.101.272-K, representada por Don Carlos Alberto Arzola Burgos, Cédula de Identidad N° [REDACTED], con domicilio en [REDACTED] [REDACTED], edificio Aranjuez de la ciudad de Chillán, por el cual este último conviene el Contrato de Honorarios Profesionales por asesoría legal y judicial ante los Juzgados de Letras del Trabajo de Quirihue, conforme al pacto de honorarios.
- 2.- Ordéñese la cancelación de \$ 1.800.000.- (un millón ochocientos mil pesos) más impuestos legales, de acuerdo a lo indicado en el Artículo 5º del Contrato de Prestación de Servicios, el que regirá desde el 24 de mayo al 01 de julio de 2021.
- 3.- Regístrese en el Sistema de Información y Control del Personal de la Administración del Estado (SIAPER).
- 4.- Impútese el gasto que irrogue el presente decreto a la cuenta correspondiente del Presupuesto de Educación vigente.
5. Remítase copia del mismo al citado Establecimiento Educacional.

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y REGISTRESE



LUCY P. CARTES RAMÍREZ  
SECRETARIA MUNICIPAL  
DISTRIBUCIÓN:  
REC/PCM/RGS/ALL/F/irs.

■ Jefe Sección Finanzas DAEM, Oficina de Transparencia, Archivo Secretaría DAEM, Archivo Secretaría Municipal, Carpeta del Funcionario, Establecimiento



V.D. DIRECCIÓN CONTROL

\* CONSEJO \*

TREHUACO



LUIS A. CUEVAS IBARRA  
ALCALDE



V.P. ASESOR JURÍDICO



## CONTRATO DE PRESTACIÓN DE SERVICIOS

En Trehuaco, a 19 de mayo de 2.021, entre la **I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO**, Rut 69.250.602-2, representada por su Alcalde, don **LUIS A. CUEVAS IBARRA**, Rut [REDACTED], con domicilio en Gonzalo Urrejola N° 460, Trehuaco, en adelante "La Municipalidad", contrata los servicios profesionales del estudio jurídico **CARLOS ARZOLA ABOGADO Y COMPAÑÍA LIMITADA**, empresa del giro de su denominación, Chilena, Rut 76.101.272-k, representada por don **CARLOS ALBERTO ARZOLA BURGOS** Cédula de Identidad N° [REDACTED], ambos con domicilio en calle [REDACTED] 470, Oficina 102, Edificio Aranuez, Chillán, en adelante "El Estudio", se ha convenido el siguiente contrato de prestación de servicios:

**PRIMERO:** Por el presente instrumento, la I. Municipalidad de Trehuaco, contratará los servicios<sup>s</sup> del estudio jurídico **CARLOS ARZOLA ABOGADO Y COMPAÑÍA LIMITADA**, a fin que preste asesoría técnica en las áreas de gestión jurídica del Departamento de Educación, especialmente en lo relativo a la revisión de contratos, decretos, licitaciones, procedimientos relativos a contratación de personal, y de reglamentación de sistemas denuncia y procedimientos de investigación de acoso laboral.

**SEGUNDO:** Los servicios contratados se otorgarán, en las dependencias de la **I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO**, o, en las oficinas de **EL ESTUDIO**, ubicadas en el Edificio Aranuez, calle BULNES 470, OF 133, Chillán. Sin perjuicio de lo anterior, los servicios podrán ser prestados, por medios telemáticos o digitales, incluidos, 19 conferencias por plataformas zoom u otras.

**EL ESTUDIO**, deberá dar cuenta a través de informes mensuales, del avance de las tareas encomendadas, en respuesta a los requerimientos efectuados por el Sr. Director del DAEM de la **I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO**, sea por medio de oficios, telefónicamente o por medio de correo electrónico.

**TERCERO:** **EL ESTUDIO**, se obliga a mantener absoluta reserva y confidencialidad de toda información, de cualquier naturaleza que sea, que reciba por y para **LA**



REPÚBLICA DE CHILE  
REGIÓN DE ÑUBLE  
I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO  
Departamento de Educación

**MUNICIPALIDAD;** salvo, la que derive del natural ejercicio del presente contrato, y que fuere necesaria para su correcta ejecución y debido cumplimiento.

**CUARTO:** *EL ESTUDIO*, podrá atender y asistir los requerimientos del Director del DAEM de la **I. MUNICIPALIDAD DE TREHUACO** a través de cualquiera de sus profesionales.

**QUINTO:** *El ESTUDIO*, tendrá derecho a título de honorarios la suma de \$1.800.000.- (un millón ochocientos mil pesos) mensuales, más el impuesto respectivo. Dicho monto deberá ser pagado previo informe mensual del avance de las tareas encomendadas por el director del DAEM adjuntando boleta de honorarios electrónica pertinente, el pago se realizará por medio de cheque de la cuenta corriente de la **I. Municipalidad de Trehuaco**, o por medio de depósito o transferencia electrónica a la cuenta vista de **EL ESTUDIO**, perteneciente al BANCO ESTADO DE CHILE, número 517-7-040944-0, titular CARLOS ARZOLA Y CIA LTDA, Rut: 76.101.272-K.

**SEXTA:** El presente contrato de prestación de servicios a honorarios es a plazo y rige desde el día 24 de mayo al 01 de julio de 2.021.-

**SEPTIMO:** Se firma el presente contrato en 4 ejemplares de igual tenor, quedando tres en poder de la Municipalidad.

CARLOS ARZOLA ABOGADO Y  
COMPAÑIA LIMITADA  
p.p. CARLOS ARZOLA BURGOS  
Abogado

